

主催：白山市国際交流協会 ／協力：白山市観光連盟



英語で発信！ 白山市の見どころを カードで紹介しよう

第二弾 鶴来編

在住外国人や海外からの観光客に白山市の魅力を発信するためのカード
づくり企画、第2弾として、今回は鶴来地域の紹介カードを作ります。

そして、鶴来地域をより知ってもらうための、観光ガイド付きの『半日、鶴来
散策ツアー』も行います！

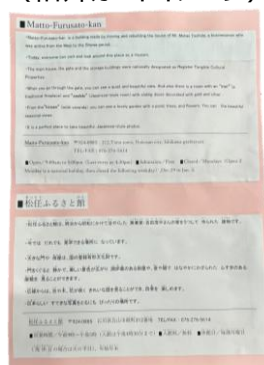
鶴来の見どころを再発見し、“やさしい日本語”と
“やさしい英語”の両方でカードを作成しましょう。

※英語以外の言語を得意と
する方の参加も大歓迎です！



(表紙)

(紹介カードイメージ)



(内側)

【実施期間】

2026年11月6日
～2027年1月29日

※観光ガイド付き・鶴来地域の散
策ツアー、自主活動（原稿作成、
翻訳、カード作り）、カードの展示・
紹介の4～5回

※詳細は裏面の日程表をご覧ください。

【見学場所】

鶴来地域

【定員】

10名程度

【参加費】

500円（飲み物代含む）

【対象者】

英語と外国人向けの観光
発信に興味のある方

【お申込み】

白山市国際交流サロン



misalon@asagaotv.ne.jp



076-274-3371

HPからも
申し込みOK ➡



【日程表】

11月～令和9年1月

日時	内容	会場
11月6日（金） 13：30～16：30	13：30～14：00 概要説明	白山市役所鶴来 支所 第4会議室
	14：00～16：00（2時間程度） 観光ガイド付き鶴来散策	鶴来地域（鶴来 駅、昔の街並み、鶴 来別院、カフェ 等）
	16：00～16：30 担当決め、カード作りの説明	白山市役所鶴来 支所 第4会議室
12月4日(金)まで	やさしい日本語で原稿作成と 翻訳 データをサロンに提出（各自）	国際交流サロン または 自宅
12月18日(金)まで	随時、英語添削 （担当：市 CIR ノア・カヴェスタニ）	-----
R9年1月10日 (日)まで	添削後、随時カード作り（各 自）	国際交流サロン または 自宅
R9年1月下旬以 降	サロン館内で紹介カードの展示	国際交流サロン
R9年1月29日 (金) 10：00～11:30	わいわいカフェでカードの紹介 （参加可能の方のみ）	国際交流サロン

※11月6日の鶴来散策は、天気や参加者の人数によって、訪問場所が一部、変更になる場合がございます。